Ghid de pornire rapidă 00825-0129-4628, Rev AA Septembrie 2018

# Modul Rosemount<sup>™</sup> 628 wireless cu senzor pentru monitorizarea gazului

Monitorizarea wireless integrată a gazului







### NOTIFICARE

Acest ghid oferă configurare și informații de bază privind instalarea pentru modulul Rosemount 628 cu senzor de gaz. Nu conține instrucțiuni de diagnoză, de întreținere, de service, de depanare sau instrucțiuni privind instalațiile cu securitate intrinsecă (IS), sau informații pentru comenzi. Nu oferă informații de configurare sau instalare pentru dispozitivul de monitorizare wireless a gazului Rosemount 928. Consultați <u>Ghidul de pornire rapidă pentru dispozitivului de monitorizare wireless a gazului Rosemount 928</u>. Consultați <u>Manualul de referință</u> al dispozitivului de monitorizare wireless a gazului Rosemount 928 pentru mai multe informații. Manualul și acest ghid sunt, de asemenea, disponibile în formați electronic la adresa <u>Emerson.com/Rosemount</u>.

# ATENȚIE

Citiți acest ghid de pornire rapidă înainte de a lucra cu produsul. Pentru siguranța personalului și a sistemului și pentru performanța optimă a produsului, asigurați-vă că ați înțeles în întregime cuprinsul înainte de instalarea, utilizarea sau întreținerea acestui produs.

Statele Unite au două numere de asistență fără taxe și un număr internațional.

Centru clienți 1 800 999 9307 (7:00 a.m. până la 7:00 p.m. CST)

Centrul național pentru asistență 1 800 654 7768 (24 ore pe zi) Nevoi de service pentru echipament

Internațional 1 952 906 8888

Produsele descrise în acest document NU sunt proiectate pentru aplicații nucleare.

Utilizarea de produse necorespunzătoare în aplicații care necesită echipamente sau produse calificate pentru aplicații nucleare poate cauza afișarea de informații greșite.

Pentru informații privind produsele Rosemount calificate pentru aplicații nucleare, contactați-vă reprezentantul de vânzări Emerson™.

# **AVERTISMENT**

Nerespectarea acestor instrucțiuni de instalare ar putea cauza decesul sau accidentări grave:

- Asigurați-vă că instalarea este efectuată numai de personal calificat.
- Instalarea acestui modul de senzor într-un mediu exploziv trebuie să fie în conformitate cu standardele, codurile şi practicile locale, naţionale şi internaţionale.

#### Exploziile pot provoca vătămări grave sau deces.

- Înainte de a conecta un dispozitiv Field Communicator într-o atmosferă explozivă, asigurați-vă că instrumentele sunt instalate în conformitate cu practicile de conexiuni cu Siguranță intrinsecă sau cu protecție împotriva incendiilor.
- Verificați dacă atmosfera de operare a modulului de senzor şi a traductorului asociat respectă certificările corespunzătoare privind utilizarea în zone periculoase.

Electrocutarea poate provoca deces sau vătămări grave.

- Acordați atenție foarte mare când realizați contactul dintre cabluri și terminale.
- Înlocuirea componentelor poate compromite siguranţa intrinsecă.

### Conținut

Prezentare generală	Guided Setup (Configurare ghidată)7
Instalarea modulului senzorului4	Calibrarea modulului cu senzor de gaz 15
Configurare pe banc	Verificarea atmosferii de funcționare 33

# 1.0 Prezentare generală

Modulele cu senzor Rosemount seria 628 sunt compatibile cu dispozitivul Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului. Modulul cu senzor se potrivește integrat în carcasa traductorului dispozitivului Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului fără a fi necesare unelte. Conexiunile electrice sunt realizate atunci când modulul cu senzor este așezat complet în carcasa modulului cu senzor al traductorului Rosemount 928.

#### Notă

Utilizați modulele cu senzor de gaz Rosemount seria 628 numai cu traductorul Rosemount 928.

# ATENȚIE

#### Filtrul de protecție împotriva returului (IP) trebuie instalat.

Nu utilizați dispozitivul de monitorizare a gazului wireless Rosemount 928 fără filtrul IP corect instalat în modulul Sensor de gaz Rosemount seria 628. Dacă nu este instalat filtrul IP, senzorul din interiorul modulului senzorului de gaz Rosemount seria 628 se poate deteriora.

La instalarea filtrului IP, verificați alinierea corectă a garniturii filtrului și că nu blochează mediul filtrului alb. Consultați Figura 1 de la pagina 4.

La manipularea filtrului IP, evitați contactul cu mediile de filtrare.

Asigurați-vă că toate cele trei picioare sunt complet fixate prin acționarea în sus a fiecărui segment al filtrului IP.

Evitați pătrunderea apei în interiorul filtrului IP.

Nu încercați să curățați filtrul IP.

- Nu clătiți sau înlocuiți filtrul IP cu apă.
- Nu scufundați filtrul IP în apă.

### Figura 1. Filtru IP



C Mediu de filtrare

# 2.0 Instalarea modulului senzorului

Modulul senzorului este menținut în poziție cu ajutorul unei garnituri strânse și a unor conexiuni rapide. Modulul sensorului de gaz Rosemount seria 628 este conectat la traductorul Rosemount 928 prin două fișe de blocare care se potrivesc în partea inferioară a carcasei, astfel cum este prezentat în figura următoare. Etanșarea dintre carcasa emițătorului și ansamblul modulului senzorului este proiectată astfel încât să se realizeze o potrivire etanșă între cele două ansambluri, atunci când sunt instalate corect.

- 1. Scoateți modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 din ambalajul său.
- În cazul instalării unui modul cu senzor de gaz Rosemount 628 pe traductorul Rosemount 928 pentru prima dată, scoateți capacul de protecție din plastic din carcasa modulului senzorului în partea de jos a traductorului Rosemount 928.
- Modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 conține o caracteristică de siguranță care asigură faptul că modulul nu poate fi forțat în carcasa traductorului într-o aliniere incorectă. Confirmați faptul că funcția decizională este aliniată prin rotirea acesteia în poziție înainte de a instala modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 în traductorul Rosemount 928.

 Glisați ansamblul senzorului în carcasa principală a traductorului Rosemount 928 până când este complet introdus.



- A. Carcasa traductorului Rosemount 928
- B. Modulul cu senzor de gaz Rosemount 628
- C. Fișe de blocare
- 5. Pentru a asigura o etanşare şi blocare corespunzătoare, împingeți modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 în sus până când sunt complet cuplate cele două fişe de blocare. Împingeți în sus pe părțile inferioare ale fişelor de blocare după ce acestea sunt aşezate.
- 6. Lăsați dispozitivul Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului să se încălzească înainte de a continua. Consultați tabelul următor pentru intervalele maxime de încălzire în funcție de tipul de gaz. În timpul perioadei de încălzire, valorile afișate, avertizările și concentrațiile de gaz nu vor reflecta măsurătorile reale; valorile nu vor fi transmise.

Tip gaz	Perioadă maximă de încălzire
Sulfidă de hidrogen(H <sub>2</sub> S)	Un minut

Pentru a îndepărta modulul cu senzor de gaz Rosemount 628, comprimați cele două fișe de blocare și trageți în jos până când modulul este eliberat din carcasa traductorului Rosemount 928.

# 3.0 Configurare pe banc

Pentru a efectua configurarea, modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 trebuie instalat într-un traductor Rosemount 928 funcțional. Dispozitivul Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului va primi orice comunicare HART<sup>®</sup> de la un dispozitiv Field Communicator portabil sau de la un AMS Wireless Configurator. Îndepărtați capacul carcasei din spate pentru a expune blocul cu terminale și terminalele de comunicații HART, apoi conectați modulul de alimentare pentru a alimenta dispozitivul pentru configurare.

### 3.1 Configurarea pe banc a Field Communicator

O descriere de dispozitiv (DD) pentru traductorul Rosemount 928 este necesară pentru comunicarea HART. Pentru a conecta dispozitivul Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului folosind un dispozitiv Field Communicator, consultați "Guided Setup (Configurare ghidată)" la pagina 7. Pentru a oțbine ultimul DD, accesați <u>Emerson.com/Device Install</u> <u>Kits</u> apoi vizitați pagina web Emerson pentru dispozitivul dvs. portabil.

- 1. În ecranul Home (Ecran de pornire) selectați Configure (Configurare).
- 2. Efectuați una dintre următoarele:
  - Pe ecranul Configure (Configurare), selectați Guided Setup (Configurare ghidată) pentru a verifica sau schimba setările de configurare inițiale. Consultați "Guided Setup (Configurare ghidată)" la pagina 7. Consultați subsecțiunile Field Communicator pentru fiecare sarcină de configurare.
  - Pe ecranul Configure (Configurare), selectați Manual Setup (Configurare manuală) pentru a verifica sau schimba setările de configurare, inclusiv setări opționale, avansate. Consultați secțiunea Configurare manuală din <u>manualul de referință</u> al dispozitivului Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului. Consultați subsecțiunile Field Communicator pentru fiecare sarcină de configurare.
- 3. Trimitere pentru a implementa **Send** (Trimitere) pentru a implementa modificările configurației.
- Când se finalizează configurația, scoateți comunicațiile HART de la terminalele COMM de pe blocul cu terminale şi montați la loc capacul carcasei din spate.

## 3.2 Configurare pe banc pentru AMS Wireless Configurator

AMS Wireless Configurator se poate conecta direct la dispozitive, folosind un modem HART, sau printr-un gateway wireless.

- 1. Din panoul AMS Device Manager, selectați modemul HART.
- 2. Din panoul dispozitivului, faceți dublu clic pe pictograma dispozitivului.

ِ AMSLITE - [Device Explorer]						
File View Tools Window Help						
<u>•</u>						
Current Device WGM #	187					
E- 🛃 AMS Device Manager	Tag	Manufacturer	Device Type	Device Rev	Protocol	Protocol Rev
🖻 👷 Physical Networks	🐓 WGM #187	Rosemount	928 Wireless Gas monitor	1	HART	7
SWNavigator						
HART Modem 1						
🖃 🚙 Wireless Network 1						
🖻 🚛 wihartgw						
T 😽 myNet	1					

Wireless Gas Monitor #199 [928 Wire in Actives Help	less Gas monitor Rev. 1]		
<u>K?</u>			
Overview © Creation - © Distribution	Diverses Statu Device Pinay Purpose Vaiables	Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected Connected	Jodan Ran 19 seconds
Configure Service Tools	Shotcuts     Device Information	Calbuston	Join Device to Network Locate Device
			Send Close Help

3. Selectați Configure (Configurare).

- 4. Din panoul *Configure* (Configurare), efectuați una dintre următoarele:
   Selectați **Guided Setup** (Configurare ghidată) pentru a verifica sau schimba setările de configurare inițiale. Consultați "Guided Setup (Configurare phidată)" la pagina 7. Consultați autoare schimba setările AMC
  - (Configurare ghidată)" la pagina 7. Consultați subsecțiunile AMS Wireless Configurator pentru fiecare sarcină de configurare.
  - Selectați Manual Setup (Configurare manuală), pentru a verifica sau schimba setările de configurare, inclusiv setări opționale, avansate. Consultați secțiunea Configurare manuală din <u>manualul de referință</u> al dispozitivului Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului. Consultați subsecțiunile AMS Wireless Configurator pentru fiecare sarcină de configurare.
- 5. Trimitere pentru a implementa **Send** (Trimitere) pentru a implementa modificările configurației.

# 4.0 Guided Setup (Configurare ghidată)

Configurarea ghidată conține setări de configurare de bază. Meniurile de configurare ghidată sunt utile în timpul configurării inițiale.

#### Notă

În acest ghid de pornire rapidă au fost dezvoltate proceduri de configurare ghidată pentru Field Communicator folosind Emerson AMS Trex<sup>™</sup> Device Communicator. Meniurile sunt identice cu cele din alte dispozitive Field Communicator, dar sunt navigate prin utilizarea ecranelor tactile și nu prin taste rapide. Consultați manualul dispozitivului dvs. de comunicare portabil pentru mai multe informații.

1. Conectați firele de comunicare HART la terminalele HART de pe dispozitivul de comunicare portabil.

 Conectați firele de comunicare HART la terminalele COMM de pe blocul cu terminale al traductorului Rosemount 928.



# **AVERTISMENT**

Nu conectați la terminalele COMM atunci când este prezentă o atmosferă explozivă.

- Porniţi dispozitivul dvs. de comunicare portabil. Dacă este necesar, deschideţi HART Field Communicator pe dispozitivul dumneavoastră portabil pentru a stabili comunicarea HART. Consultaţi manualul dispozitivului dvs. de comunicare portabil pentru mai multe informaţii.
- 4. În ecranul Overview (Prezentare generală) selectați **Configure** (Configurare).



5. În ecranul *Configure* (Configurare), selectați **Guided Setup** (Configurare ghidată).





 Efectuați fiecare dintre sarcinile de configurare din subsecțiunile următoare.

# 4.1 Configurație de bază

### Configurare de bază folosind Field Communicator

1. În ecranul *Guided Setup* (Configurare ghidată), selectați **Basic Setup** (Configurare de bază).

	10	:14	~ •
Back 928 Wirek	исм iss Gas Monitor и ded Setup	199	
Basic Setup	1 1 4		
Calibrate Se	nsor		8
Join to Netv	vork		*
Configure U	pdate Rate	•	*
Configure D	evice Disp	lay	2
Configure P	rocess Ale	rts	×
<b>I</b> ⊟ Menu		Service Tools	Configure

 Din ecranul Device Information (Informații dispozitiv) selectați oricare dintre următoarele și configurați după caz. În caz contrar, continuați cu Pasul 3.

10	:33 🕆 🗊
928 WGM	
Device Inform	ation
Long tag	1
Tag	,
Descriptor	1
Message	,
Date	10/31/2017
Abort	Next

 Long Tag (Etichetă lungă): Introduceți un identificator pentru dispozitiv de până la 32 caractere cu ajutorul tastaturii virtuale. Eticheta lungă este goală în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletată.

10	:33 🗢 🖿			
928 WGM				
Device Information				
Long tag	1			
Tag	1			
Descriptor	1			
Message	1			
Date	10/31/2017			
Abort	Next			

 Tag (Etichetă): Introduceți un identificator pentru dispozitiv de până la opt caractere alfabetice mari și caractere numerice cu ajutorul tastaturii virtuale. Eticheta este goală în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletată.



 Descriptor: Introduceți o descriere a dispozitivului de până la 16 caractere alfabetice, numerice și caractere speciale. Descriptorul este gol în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletat.

	10:40	₽
Descriptor		0

### TEST WGM



 Message (Mesaj): Introduceți un mesaj de până la 32 de caractere alfabetice, numerice și caractere speciale. Mesajul este necompletat în mod implicit, nu se afișează dacă rămâne necompletat și poate fi utilizat în orice scop.



3. Din ecranul *Device Information* (Informații dispozitiv), selectați **Next** (Înainte).

02:45	? D)
928 wom Wieless Gas Monitor #199 Device Information	
Long tag Wireless Gas Monitor #199	1
Tag WGM#199	1
Descriptor TEST WGM	•
Message CALIBRATE EVERY 90 DAYS!	é
Date 10/31/2017	1
Abort Next	

4. Din ecranul *Configure Sensor* (Configurare senzor), selectați **OK** pentru a confirma configurarea cu succes a senzorului.



### Configurarea de bază folosind AMS Wireless Configurator

 Din fila Guided Setup (Configurare ghidată), în zona Initial Setup (Configurare inițială), selectați Basic Setup (Configurare de bază).

Wireless Gas Monitor #199 [9	928 Wireless Gas monitor Rev. 1	1	
e Actions Help			
Configure	Guided Setup		
Configure Guided Setup	Initial Selve		
Manual Setup Alert Setup		Basic Setup	Configures transmitter identification, and allows the transmitter to be configured to work with a different sensor module type.
		Calbrate Sensor	Calibrates the sensor to keep the concentration measurement accurate over time. Periodic calibration is required.
	Waters		
		Join Device to Network	Sets Network ID and Join Key for weeless network.
		Configure Update Rate	Configures how often the device sends measurement and diagnostic information to the gateway. The update rate for local alarm and LCD is not affected.
	Optional Setup		
		Configure Device Display	Configures device display items and update options.
		Configure Process Alerts	Configures limits used to generate gas concentration alerts.
Overview			
Configure			
X Service Tools			
	Time: Current	×	Send Dose Help

- Din fila Device Information (Informații dispozitiv), aveți opțiunea de a configura oricare dintre următoarele, după caz. În caz contrar, continuați cu Pasul 3.
  - Long Tag (Etichetă lungă): Introduceți 32 characters long using the virtual keypad. Eticheta lungă este goală în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletată.
  - Tag (Etichetă): Introduceți un identificator pentru dispozitiv de până la opt caractere alfabetice mari și caractere numerice cu ajutorul tastaturii virtuale. Eticheta este goală în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletată.

- Descriptor: Introduceți o descriere a dispozitivului de până la 16 caractere alfabetice, numerice și caractere speciale. Descriptorul este gol în mod implicit și nu se afișează dacă este necompletat.
- Message (Mesaj): Introduceți un mesaj de până la 32 de caractere alfabetice, numerice și caractere speciale. Mesajul este necompletat în mod implicit, nu se afișează dacă rămâne necompletat și poate fi utilizat în orice scop.

Identification		ŶX
Identification		
Long tag	Loss Transmission in 22 shows have 1	
Wineless Gas Monitor #199	Long Fag can have up to 32 characters."	
Tag		
MGW #139	Lag can have up to 8 uppercase characters."	
Descriptor	B	
TEST WOM	Description is a free form field with up to 16 uppercase characters.	
Message		
CALIBRATE EVERY 90 DAYSI	Message is a free form field with up to 32 uppercase characters.	
Date		
09/20/2017	Date can be used for any purpose such as the last calibration date	·
	"A long tag and short tag are recommended for best performance.	
	Next Cancel He	p

3. În ecranul Basic Setup (Configurare de bază), selectați Next (Înainte).



4. Selectați Finish (Finalizare).

# 5.0 Calibrarea modulului cu senzor de gaz

Calibrarea modulului Rosemount 628 cu senzor de gaz asigură faptul că ieșirile analogice, digitale și discrete transmit cu precizie concentrațiile de gaz țintă înregistrate de modulul cu senzor de gaz Rosemount 628. Deși calibrarea a fost efectuată la fabrică, dispozitivul trebuie calibrat în următoarele momente pentru a asigura funcționarea precisă și corectă:

- În timpul instalării
- Cel puțin o dată la 90 zile pe tot parcursul duratei de viață a dispozitivului
- B. La înlocuirea modulului cu senzor de gaz Rosemount 628

Modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 este un senzor inteligent. Ca atare, acesta păstrează propriile sale informații privind calibrarea. Trebuie să fie conectat la un traductor Rosemount 928 pentru a efectua calibrarea, dar setările de calibrare sunt stocate în senzorul însuși și nu în traductorul Rosemount 928. Modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 poate fi dezinstalat dintr-un traductor Rosemount 928 și poate fi reinstalat în altul fără a-i fi afectată calibrarea.

#### Notă

O cupă de calibrare convențională nu este necesară pentru calibrarea modulului cu senzor de gaz Rosemount 628. Conectați tubulatura pentru calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/16-in. D.l., <sup>5</sup>/16-in. D.E.) direct la fitingul de pe Ansamblul filtrului IP al modulului cu senzor de gaz Rosemount 628 (număr piesă 00628-9000-0001).

### 5.1 Calibrarea folosind Field Communicator

#### Notă

În acest ghid de pornire rapidă au fost dezvoltate proceduri de configurare ghidată pentru Field Communicator folosind Emerson AMS Trex Device Communicator. Meniurile sunt identice cu cele din alte dispozitive Field Communicator, dar sunt navigate prin utilizarea ecranelor tactile și nu prin taste rapide. Consultați manualul dispozitivului dvs. de comunicare portabil pentru mai multe informații.

 Conectați firele de comunicare HART de la la terminalele HART ale Field Communicator către terminalele COMM de pe blocul cu terminale al traductorului Rosemount 928.



A. Terminal +Comm B. Terminal -Comm

Nu conectați la terminalele COMM atunci când este prezentă o atmosferă explozivă.

- 2. Stabiliți comunicarea între traductorul Rosemount 928 și Field Communicator.
- 3. În ecranul Home (Ecran de pornire) selectați Configure (Configurare).
- 4. În ecranul *Configure* (Configurare), selectați **Guided Setup** (Configurare ghidată).
- 5. În ecranul *Guided Setup* (Configurare ghidată), selectați **Calibrate Sensor** (Calibrare senzor).

01:13 928 WGM Wireless Gas Monitor #199	<b>⇔</b> ₽
Back Guided Setup	~
basic Setup	~
Calibrate Sensor	×
Join to Network	*
Configure Update Rate	*
Configure Device Display	*
Configure Process Alerts	-
E T X Menu Overview Service Tools	Configure

6. Selectați OK pentru a accepta data curentă ca data calibrării și continuați.



 Confirmați avertizarea. Dacă este necesar, scoateți circuitul de sub controlul automat.

10	9:50 🔶 🗆
Calibrate Sensor	
Warning - This wi calibration. Loop removed from au before proceeding	II affect sensor should be tomatic control g.
Cancel	ок

- Expuneți senzorul la aer curat pentru a reseta valoarea indicată la zero. Dacă aerul ambiant poate conține urme de gaz țintă sau alte gaze (de exemplu, monoxid de carbon de la sistemul de evacuare a motorului) care pot afecta reglarea la zero a dispozitivului, procedați în felul următor:
  - a. Obțineți un cilindru de aer curat verificat și o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/16-in. D.I., <sup>5</sup>/16-in. D.E.).

b. Montați un regulator pe cilindrul de aer curat.



c. Ataşaţi o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/<sub>16</sub>-in. D.I., <sup>5</sup>/<sub>16</sub>-in. D.E.) de la regulator de pe cilindrul de aer curat la fitingul de pe Ansamblul filtrului IP al modulului cu senzor de gaz Rosemount 628 (număr piesă 00628-9000-0001).



d. Eliberați aerul curat către senzor.

### Notă

Dacă este necesară o lungime mare a tubulaturii de calibrare pentru a ajunge la dispozitiv, asigurați-vă că luați în considerare o întârziere în ceea ce privește timpul de răspuns de la senzor în timp ce aerul curat traversează lungimea tubulaturii de calibrare.

- e. Efectuați pașii 9-12.
- f. Opriți aerul curat atunci când senzorul este ajustat corect la zero.

9. Selectați **OK** atunci când măsurătoarea zero indicată se stabilizează.



### Notă

Măsurători negative pot apărea și sunt normale în timpul ajustării la zero.

- 10. Așteptați în timp ce Field Communicator efectuează ajustarea la zero.
- 11. Selectați **OK** pentru a accepta noua măsurătoare la zero.

00	):56 <sup>©</sup>	
Calibrate Sensor		
Adjusted reading	is 0.00 ppm.	
Cancel	ок	I

12. Selectați OK pentru a accepta noua măsurătoare zero.



- 13. În ecranul Calibrate Sensor (Calibrare senzor), introduceți un nivel de concentrație a gazului care corespunde concentrației gazului de calibrare care se va aplica în timpul calibrării. Această valoare trebuie să fie între 5 ppm şi 100 ppm.
- 14. Selectați OK.

10:28				
Enter the gas concentration to be applied: (0.0 ppm)				
50				
1	2 3			3
4	5 6		6	
7	8 9		9	
0	•	. ± 🛛		$\otimes$
Cancel	е ОК		(	

# **AVERTISMENT**

 Înainte de a realiza următorul pas, verificați dacă regulatorul este închis pentru a evita eliberarea gazului țintă în aer în timpul calibrării. 15. Instalați un regulator pe sursa de gaz țintă.



16. Ataşaţi o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/<sub>16</sub>-in. D.I., <sup>5</sup>/<sub>16</sub>-in. D.E.) de la regulator de pe sursa de gaz ţintă la fitingul de pe Ansamblul filtrului IP al modulului cu senzor de gaz Rosemount 628 (număr piesă 00628-9000-0001).



17. Eliberați gazul țintă de la sursa de gaz țintă. Se recomandă un debit de 1,0 litri pe minut pentru a asigura o citire constantă a senzorului.

### Notă

Dacă este necesară o lungime mare a tubulaturii de calibrare pentru a ajunge la dispozitiv, asigurați-vă că luați în considerare o întârziere în ceea ce privește timpul de răspuns de la senzor în timp ce gazul țintă traversează lungimea tubulaturii de calibrare.

18. O concentraţie de gaz ar trebui să înceapă să se înregistreze pe afişajul LCD şi să crească treptat la nivelul concentraţiei gazului de calibrare. Nivelul de concentraţie a gazului afişat pe afişajul dispozitivului poate să nu corespundă cu cel indicat pe eticheta sursei de gaz ţintă.



19. Așteptați în timp ce se stabilizează măsurătoarea concentrației de gaz. Consultați figura următoare.



 Selectați OK atunci când măsurătoarea concentrației de gaz se stabilizează sau se apropie de nivelul concentrației gazului țintă.

Calibrate Sensor	
Expose sensor to Current measurer Continue when st	calibration gas. nent: 47.2 ppm able
Cancel	ок

- 21. Așteptați în timp ce Field Communicator efectuează calibrarea.
- Atunci când procesul de calibrare se termină, este afişată noua citire ajustată. Selectaţi OK.

10	):34
Calibrate Sensor	
Adjusted reading	is 50.00 ppm.
Cancel	ок

### Notă

Dacă nu puteți calibra senzorul, verificați dacă este instalat senzorul corect, dacă se aplică gazul țintă corect și că filtrul IP nu este blocat sau obstrucționat. Un senzor care nu poate accepta o nouă calibrare ar fi putut ajunge la finalul duratei sale de funcționare. Înlocuiți modulul cu senzor de gaz Rosemount 628 și repetați această procedură. Consultați secțiunea Înlocuirea modulului cu senzor de gaz Rosemount 628 din <u>manualul de referință</u> al dispozitivului Rosemount 928 de monitorizare wireless a gazului.

 Selectați Accept new calibration (Acceptare calibrare nouă), apoi selectați OK.



24. Ecranul Service Reminder (Memento service) este afişat dacă se configură sau activează un memento de service. Selectați OK pentru a accepta data mementoului pentru service sau pentru a introduce o altă dată. Consultați secțiunea Mementouri pentru service din <u>Manualul de referință</u> al dispozitivului de monitorizare wireless a gazului Rosemount 928 pentru mai multe informații.

	03:15 🗢 🗖		
A service reminder is set for the following date. Update if desired: (12/21/2017)			
12/21/2017			
1	2 3		
4	5		6
7	8 9		9
0	/ 🛛		X
Cancel			ок

- 25. Opriți debitul de gaz țintă la regulator.
- 26. Detașați tubulatura de calibrare de la regulatorul de pe sursa de gaz țintă și de la intrarea filtrului IP din partea de jos a modulului cu senzor de gaz Rosemount 628.

### 5.2 Calibrarea folosind AMS Wireless Configurator

1. În ecranul *Guided Setup* (Configurare ghidată), selectați *Initial Setup* (Configurare inițială), selectați **Calibrate Sensor** (Calibrare senzor).

fireless Gas Monitor #199 [928 V	ireless Gas monitor Rev. 1]	ولد
Actions Help		
]		
onfigure	Guided Setup	
Gorfigure Gaded Setup	Initial Setup	
Manual Setup Alert Setup	Basic Setup	Configures transmitter identification, and allows the transmitter to be configured to work with a different sensor module type.
	Calibrate Sensor	Calibrates the service to keep the concentration measurement accurate over time. Periodic calibration is required.
	Wreless	
	Join Device to Netw	ook. Sets Network ID and Join Key for wireless network.
	Configure Update R	alle Configures how often the device sends measurement and diagnostic information to the gateway. The update rate for local alarm and LCD is not affected.
	Optional Setup	
	Configure Device Dis	play Configures device display items and update options.
	Configure Process A	Ents Configures limits used to generate gas concentration alerts.
Overview		
Configure		
Service Tools		
	Tee Court w	

2. Din ecranul *Calibrate Sensor* (Calibrare senzor), selectați **Next** (Înainte) pentru a accepta data curentă ca data calibrării și continuați.

😪 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
The following date will be stored in the calibration log:	
09/21/2017	
Next > Cance	

3. În ecranul Warning (Avertizare), selectați Next (Înainte).



- 4. Expuneți senzorul la aer curat pentru a reseta valoarea indicată la zero. Dacă aerul ambiant poate conține urme de gaz țintă sau alte gaze (de exemplu, monoxid de carbon de la sistemul de evacuare a motorului) care pot afecta reglarea la zero a dispozitivului, procedați în felul următor:
  - a. Obțineți un cilindru de aer curat verificat și o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/<sub>16</sub>-in. D.I., <sup>5</sup>/<sub>16</sub>-in. D.E.).
  - b. Montați un regulator pe cilindrul de aer curat.



c. Ataşaţi o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/16-in. D.I., <sup>5</sup>/16-in. D.E.) de la regulator de pe cilindrul de aer curat la intrarea filtrului IP de pe partea inferioară a Ansamblului filtrului IP al modulului cu senzor de gaz Rosemount 628.



d. Eliberați aerul curat către senzor.

### Notă

Dacă este necesară o lungime mare a tubulaturii de calibrare pentru a ajunge la dispozitiv, asigurați-vă că luați în considerare o întârziere în ceea ce privește timpul de răspuns de la senzor în timp ce aerul curat traversează lungimea tubulaturii de calibrare.

- e. Efectuați pașii 5-7.
- f. Opriți aerul curat atunci când senzorul este ajustat corect la zero.
- Selectați Next (Înainte) atunci când măsurătoarea zero indicată se stabilizează.

% Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Expose sensor to clean air. Current measurement: 0.0 ppm	
Continue when stable	
Next > Cancel	

- 6. Selectați Next (Înainte).
- 7. Selectați Accept New Zero (Acceptare zero nou).

👫 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Do vou wish to:	
Accept new zero     Re-zero     Abort-Revert to previous calibration	
Next> Canc	el I

### 8. Selectați Next (Înainte).

🛠 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Adjusted reading is 0.00 ppm.	
Next> (	Cancel

 În ecranul Calibrate Sensor (Calibrare senzor), introduceți un nivel de concentrație a gazului care corespunde concentrației gazului de calibrare care se va aplica în timpul calibrării. Această valoare trebuie să fie între 5 ppm și 100 ppm. 10. Selectați Next (Înainte).

🛠 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Enter the gas concentration to be applied:	
<b>50,000,000</b>	
Next > Canc	;el

# **AVERTISMENT**

Înainte de a realiza următorul pas, verificați dacă regulatorul este închis pentru a evita eliberarea gazului în aer în timpul calibrării.

11. Instalați un regulator pe sursa de gaz țintă.



Ataşaţi o lungime a tubulaturii de calibrare (tubulatură din PVC, <sup>3</sup>/<sub>16</sub>-in. D.I., <sup>5</sup>/<sub>16</sub>-in. D.E.) de la regulator de pe sursa de gaz ţintă la intrarea filtrului IP de pe partea inferioară a Ansamblului filtrului IP al modulului cu senzor de gaz Rosemount 628.



13. Eliberați gazul țintă de la sursa de gaz țintă. Se recomandă un debit de 1,0 litri pe minut pentru a asigura o citire constantă a senzorului.

#### Notă

Dacă este necesară o lungime mare a tubulaturii de calibrare pentru a ajunge la dispozitiv, asigurați-vă că luați în considerare o întârziere în ceea ce privește timpul de răspuns de la senzor în timp ce gazul țintă traversează lungimea tubulaturii de calibrare.

14. O concentraţie de gaz ar trebui să înceapă să se înregistreze pe afişajul dispozitivului şi să crească treptat la nivelul concentraţiei gazului de calibrare. Nivelul de concentraţie a gazului afişat pe afişajul dispozitivului poate să nu corespundă cu cel indicat pe eticheta ataşată pe sursa de gaz ţintă.



### 15. Așteptați în timp ce se stabilizează măsurătoarea concentrației de gaz. Consultați figura următoare.



16. Selectați **Next** (Înainte) atunci când măsurătoarea concentrației de gaz se stabilizează sau se apropie de nivelul concentrației gazului țintă.

💱 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Expose sensor to calibration gas. Current measurement: 50.1 ppm	
Continue when stable	
Next >	Cancel

17. Așteptați în timp ce AMS Wireless Configurator efectuează calibrarea.

 Atunci când procesul de calibrare se termină, este afişată noua citire ajustată. Selectați Next (Înainte).



- 19. Selectați Accept calibration (Acceptare calibrare).
- 20. Selectați Next (Înainte).

🛠 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
Do you wish to:	
Accept calibration     Becalibrate	
C Abort-Revert to previous calibration	
Next> Ca	ncel

21. Ecranul Service Reminder (Memento service) este afişat dacă se configură sau activează un memento de service. Selectați Next (Înainte) pentru a accepta data mementoului pentru service sau pentru a introduce o altă dată. Consultați secțiunea Mementouri pentru service din <u>Manualul de referință</u> al dispozitivului de monitorizare wireless a gazului Rosemount 928 pentru mai multe informații.

🛠 Calibrate Sensor - Wireless Gas Monitor #199	×
A service reminder is set for the following date. Update if desired:	
12/21/2017	
Next > Cano	el

- 22. Opriți debitul de gaz țintă la regulator.
- Detaşaţi tubulatura de calibrare de la regulatorul de pe sursa de gaz ţintă şi de la intrarea filtrului IP din partea de jos a modulului cu senzor de gaz Rosemount 628.

# 6.0 Verificarea atmosferii de funcționare

Verificați dacă atmosfera de operare a modulului cu senzor de gaz Rosemount 628 respectă certificările corespunzătoare privind utilizarea în zone periculoase.

### Tabel 1. Limite de temperatură

Limită de funcționare	Recomandare de stocare a senzorului
-40°C până la 50°C	1°C până la 7°C
-40°F până la 122°F	34°F până la 45°F

### Notă

Celulele electrochimice din modulele cu senzor au o durată de viață limitată. Depozitați modulele cu senzor într-o locație rece care nu este excesiv de umedă sau uscată. Depozitarea modulelor cu senzor pentru perioade îndelungate poate scurta durata de viață utilă a acestora.

#### Ghid de pornire rapidă 00825-0129-4628, Rev AA Septembrie 2018

#### Sediul central

Emerson Automation Solutions 6021 Innovation Blvd. Shakopee, MN 55379, SUA 1 +1 800 999 9307 sau +1 952 906 8888 2 +1 952 949 7001 C RFQ.RMD-RCC@Emerson.com

#### Sediul regional pentru America de Nord

Emerson Automation Solutions 8200 Market Blvd. Chanhassen, MN 55317, SUA 1 +1 800 999 9307 sau +1 952 906 8888 2 +1 952 949 7001 C RMT-NA.RCCRFQ@Emerson.com

#### Sediul regional pentru America Latină

Emerson Automation Solutions 1300 Concord Terrace, Suite 400 Sunrise, FL 33323, SUA

+1 954 846 5121
FRQ.RMD-RCC@Emerson.com

#### Sediul regional pentru Europa

Emerson Automation Solutions Europe GmbH Neuhofstrasse 19a P.O. Box 1046 CH 6340 Baar Elveția = +41 (0) 41 768 6111 - +41 (0) 41 768 6300

C RFQ.RMD-RCC@Emerson.com

#### Sediul regional pentru Asia-Pacific

Emerson Automation Solutions Asia Pacific Pte Ltd 1 Pandan Crescent Singapore 128461 1 +65 6777 8211 6 +65 6777 0947 Enquiries@AP.Emerson.com

### Sediul regional pentru Orientul Mijlociu și Africa

Emerson Automation Solutions Emerson FZE P.O. Box 17033 Jebel Ali Free Zone - South 2 Dubai, Emiratele Arabe Unite

+971 4 8118100
 +971 4 8865465
 RFQ.RMTMEA@Emerson.com

#### Emerson Automation Solutions Romania SRL

Str. Gara Herăstrău, nr. 2-4 (etajul 5) Sector 2, 020334 București, România +40 (0) 21 206 25 00 -440 (0) 21 206 25 20



Linkedin.com/company/Emerson-Automation-Solutions



Twitter.com/Rosemount\_News



Facebook.com/Rosemount



Youtube.com/user/RosemountMeasurement



Google.com/+RosemountMeasurement

Termenii și condițiile standard de vânzare sunt disponibile pe pagina Termeni și condiții de vânzare.

Logoul Emerson este o marcă comercială și o marcă de serviciu a Emerson Electric Co.

Rosemount este o marcă comercială a Rosemount Inc. AMS Trex, Rosemount și emblema Rosemount sunt mărci comerciale ale Emerson.

HART este o marcă comercială înregistrată a FieldComm Group. National Electric Code este o marcă comercială înregistrată a National Fire Protection Association. Inc.

Toate celelalte mărci sunt proprietatea deținătorilor lor de drept. © 2018 Emerson. Toate drepturile rezervate.



### ROSEMOUNT